



Семьдесят третья сессия

Пункт 25 b) повестки дня

## Оперативная деятельность в целях развития: сотрудничество Юг — Юг в целях развития

### Доклад Второго комитета\*

Докладчик: г-жа Аннели Лепп (Эстония)

## I. Введение

1. Второй комитет провел предметное обсуждение по пункту 25 повестки дня (см. [A/73/543](#), пункт 2). Решения по подпункту b) принимались на 23, 26 и 27-м заседаниях 8 и 30 ноября и 3 декабря 2018 года. Информация о ходе рассмотрения Комитетом этого подпункта содержится в соответствующих кратких отчетах<sup>1</sup>.

## II. Рассмотрение предложений

### A. Проекты резолюций [A/C.2/73/L.22](#) и [A/C.2/73/L.22/Rev.1](#) и поправки, содержащиеся в документе [A/C.2/73/L.65](#)

2. На 23-м заседании 8 ноября представитель Египта от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, входящих в Группу 77 и Китая, внес на рассмотрение проект резолюции, озаглавленный «Сотрудничество Юг — Юг» ([A/C.2/73/L.22](#)).

3. На его 26-м заседании 30 ноября вниманию Комитета был предложен пересмотренный проект резолюции ([A/C.2/73/L.22/Rev.1](#)), представленный авторами проекта резолюции [A/C.2/73/L.22](#).

4. На том же заседании представитель Австрии от имени государств — членов Организации Объединенных Наций, являющихся членами Европейского союза, сделала заявление и внесла на рассмотрение предлагаемые поправки к проекту резолюции [A/C.2/73/L.22/Rev.1](#), содержащиеся в документе [A/C.2/73/L.65](#)<sup>2</sup>.

\* Доклад Комитета по данному пункту издается в трех частях под условными обозначениями [A/73/543](#), [A/73/543/Add.1](#) и [A/73/543/Add.2](#).

<sup>1</sup> См. [A/C.2/73/SR.23](#), [A/C.2/73/SR.26](#) и [A/C.2/73/SR.27](#).

<sup>2</sup> См. [A/C.2/73/SR.26](#).



5. Далее на том же заседании Комитет был проинформирован о том, что предлагаемые поправки не имеют последствий для бюджета по программам.

6. Далее на своем 26-м заседании Комитет отклонил предлагаемые поправки, содержащиеся в документе [A/C.2/73/L.65](#), путем заносимого в отчет о заседании голосования 110 голосами против 45 при 11 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

*Голосовали за:*

Австралия, Австрия, Албания, Андорра, Бельгия, Болгария, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Германия, Греция, Грузия, Дания, Израиль, Ирландия, Испания, Италия, Канада, Кипр, Латвия, Литва, Люксембург, Мальта, Монако, Нидерланды, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Сан-Марино, Сербия, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Украина, Фиджи, Финляндия, Франция, Хорватия, Черногория, Чехия, Швеция, Эстония, Япония.

*Голосовали против:*

Алжир, Ангола, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Белиз, Бенин, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Бутан, Вануату, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Габон, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Гондурас, Джибути, Доминиканская Республика, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Кабо-Верде, Казахстан, Камбоджа, Катар, Кения, Китай, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Ливан, Ливия, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Марокко, Мозамбик, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Парагвай, Перу, Российская Федерация, Сальвадор, Самоа, Сан-Томе и Принсипи, Саудовская Аравия, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Китс и Невис, Сент-Люсия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Судан, Суринам, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Таиланд, Тимор-Лешти, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Узбекистан, Уругвай, Филиппины, Центральноафриканская Республика, Чили, Эквадор, Эритрея, Эфиопия, Южная Африка, Южный Судан, Ямайка.

*Воздержались:*

Исландия, Лихтенштейн, Мексика, Новая Зеландия, Норвегия, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Соломоновы Острова, Турция, Швейцария, Шри-Ланка.

7. На том же заседании Комитет был проинформирован о том, что проект резолюции [A/C.2/73/L.22/Rev.1](#) не имеет последствий для бюджета по программам.

8. Далее на том же заседании Комитет принял проект резолюции [A/C.2/73/L.22/Rev.1](#) (см. пункт 12).

**В. Проект решения [A/C.2/73/L.54](#)**

9. На его 27-м заседании 3 декабря вниманию Комитета был предложен проект решения, озаглавленный «Проект временных правил процедуры и предварительная повестка дня второй Конференции Организации Объединенных Наций на высоком уровне по сотрудничеству Юг — Юг» ([A/C.2/73/L.54](#)), представленный Докладчиком Комитета Аннели Лепп (Эстония).

10. На том же заседании Комитет был проинформирован о том, что этот проект решения не имеет последствий для бюджета по программам.

11. Далее на том же заседании Комитет принял проект решения [A/C.2/73/L.54](#) (см. пункт 13).

### III. Рекомендации Второго комитета

12. Второй комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

#### Сотрудничество Юг — Юг

*Генеральная Ассамблея,*

*подтверждая* свою резолюцию [64/222](#) от 21 декабря 2009 года, в которой она одобрила Найробийский итоговый документ Конференции Организации Объединенных Наций на высоком уровне по сотрудничеству Юг — Юг,

*подтверждая также* свою резолюцию [33/134](#) от 19 декабря 1978 года, в которой она одобрила Буэнос-Айресский план действий по развитию и осуществлению технического сотрудничества между развивающимися странами<sup>1</sup>,

*ссылаясь* на свои резолюции [57/270 В](#) от 23 июня 2003 года, [60/212](#) от 22 декабря 2005 года, [62/209](#) от 19 декабря 2007 года, [63/233](#) от 19 декабря 2008 года, [64/1](#) от 6 октября 2009 года, [66/219](#) от 22 декабря 2011 года, [67/227](#) от 21 декабря 2012 года, [68/230](#) от 20 декабря 2013 года, [69/239](#) от 19 декабря 2014 года, [70/222](#) от 22 декабря 2015 года, [71/244](#) от 21 декабря 2016 года и [72/237](#) от 20 декабря 2017 года,

*подтверждая* свою резолюцию [71/318](#) от 28 августа 2017 года о порядке проведения второй Конференции Организации Объединенных Наций на высоком уровне по сотрудничеству Юг — Юг,

*подтверждая также* свою резолюцию [70/1](#) «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года» от 25 сентября 2015 года, в которой она утвердила всеобъемлющий, рассчитанный на перспективу и предусматривающий учет интересов людей набор универсальных и ориентированных на преобразования целей и задач в области устойчивого развития, свое обязательство прилагать неустанные усилия для полного осуществления Повестки дня к 2030 году, признание ею того, что ликвидация нищеты во всех ее формах и проявлениях, включая крайнюю нищету, является важнейшей глобальной задачей и одним из необходимых условий устойчивого развития, и свою приверженность сбалансированному и комплексному обеспечению устойчивого развития во всех его трех — экономическом, социальном и экологическом — компонентах, а также закреплению результатов, достигнутых в реализации целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и завершению всего, что не удалось сделать за время, отведенное для их достижения,

*подтверждая далее* свою резолюцию [69/313](#) от 27 июля 2015 года, касающуюся Аддис-Абебской программы действий третьей Международной конференции по финансированию развития, которая является неотъемлемой частью Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, подкрепляет и дополняет ее, способствует переводу предусмотренных в ней задач в отношении средств осуществления в плоскость конкретных стратегий и мер и в которой вновь подтверждается твердая политическая приверженность решению

<sup>1</sup> Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по техническому сотрудничеству между развивающимися странами, Буэнос-Айрес, 30 августа — 12 сентября 1978 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.78.П.А.11 и исправление), гл. I.

задачи финансирования устойчивого развития и создания благоприятных условий для него на всех уровнях в духе глобального партнерства и солидарности,

*ссылаясь* на резолюции Организации Объединенных Наций о сотрудничестве Юг — Юг и решения крупных конференций и встреч на высшем уровне Организации Объединенных Наций в экономической, социальной и смежных областях и подтверждая Гаванскую программу действий, принятую на первой Встрече на высшем уровне стран Юга<sup>2</sup>, Марракешские рамки осуществления сотрудничества Юг — Юг<sup>3</sup> и Дохинский план действий, принятый на второй Встрече на высшем уровне стран Юга<sup>4</sup>,

*с удовлетворением отмечая* Парижское соглашение<sup>5</sup>, обращаясь ко всем сторонам Соглашения с призывом выполнять все его положения и обращаясь к тем сторонам Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата<sup>6</sup>, которые еще не сделали этого, с призывом как можно скорее сдать на хранение соответственно документы о ратификации, принятии, утверждении или присоединении,

*подтверждая* свою резолюцию 71/243 от 21 декабря 2016 года о четырехгодичном всеобъемлющем обзоре политики в области оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций и содержащиеся в ней общие руководящие принципы, а также свою резолюцию 72/279 от 31 мая 2018 года о переориентации системы развития Организации Объединенных Наций в контексте четырехгодичного всеобъемлющего обзора политики в области оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций,

*подтверждая* торжественное обещание, что никто не будет забыт, подтверждая признание того, что достоинство человеческой личности имеет основополагающее значение, и желание добиться того, чтобы эти цели и задачи были реализованы в интересах всех стран и народов и всех слоев общества, и вновь подтверждая обязательство приложить все усилия к тому, чтобы в первую очередь оказать помощь самым обездоленным,

*подтверждая* обязательство обеспечить, чтобы ни одна страна и ни один человек не были обойдены вниманием, и сосредоточить усилия на наиболее серьезных проблемах, в том числе путем охвата и обеспечения участия самых обездоленных,

1. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря о положении дел в области сотрудничества Юг — Юг<sup>7</sup>;

2. *принимает также к сведению* доклад Объединенной инспекционной группы о сотрудничестве Юг — Юг и трехстороннем сотрудничестве в системе Организации Объединенных Наций<sup>8</sup> и ее доклад о ходе выполнения содержащихся в нем рекомендаций<sup>9</sup>;

3. *признает* необходимость укрепления и дальнейшей активизации сотрудничества Юг — Юг и трехстороннего сотрудничества и приветствует созыв

<sup>2</sup> A/55/74, приложение II.

<sup>3</sup> A/58/683, приложение II.

<sup>4</sup> A/60/111, приложение II.

<sup>5</sup> Принято в контексте Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата в документе FCCC/CP/2015/10/Add.1, решение 1/CP.21.

<sup>6</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 1771, No. 30822.

<sup>7</sup> A/73/321.

<sup>8</sup> A/66/717.

<sup>9</sup> A/73/311/Add.1.

второй Конференции Организации Объединенных Наций на высоком уровне по сотрудничеству Юг — Юг, которая состоится 20–22 марта 2019 года в Буэнос-Айресе;

4. *призывает* соответствующие организации системы Организации Объединенных Наций к тому, чтобы они, действуя в рамках своих мандатов и имеющихся ресурсов, обеспечивали, чтобы при осуществлении настоящей резолюции ни один человек и ни одна страна не были обойдены вниманием;

5. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят четвертой сессии по пункту, озаглавленному «Оперативная деятельность в целях развития», подпункт, озаглавленный «Сотрудничество Юг — Юг в целях развития», и просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят четвертой сессии всеобъемлющий доклад о положении дел в области сотрудничества Юг — Юг.

13. Второй комитет рекомендует также Генеральной Ассамблее принять следующий проект решения:

**Проект временных правил процедуры и предварительная повестка дня второй Конференции Организации Объединенных Наций на высоком уровне по сотрудничеству Юг — Юг**

Генеральная Ассамблея принимает к сведению записку Генерального секретаря об организации работы второй Конференции Организации Объединенных Наций на высоком уровне по сотрудничеству Юг — Юг<sup>1</sup> и постановляет рекомендовать проект временных правил процедуры Конференции и предварительную повестку дня Конференции, содержащиеся соответственно в приложениях I и II к указанной записке, для принятия Конференцией.

---

---

<sup>1</sup> [A/73/376](#).